

Love

HALBACH TREND MAGAZINE

# FIRST LOOK SPRING & SUMMER 2019



ENRICH THE LOOK  
FEELS LIKE SUMMER  
BE CREATIVE

CELEBRATE GOOD TIMES  
NEW JUNGLE SPIRIT  
REFRESH YOUR STYLE

**HALBACH**<sup>®</sup>  
SEIDENBÄNDER

*Liebe Halbach-Freunde,  
dear Halbach friends,*



ist es nicht schön? Die Tage werden wieder länger und laden dazu ein, draußen zu sein, Feste zu feiern, das Leben zu genießen. Wir meinen, dass sich diese leichte Laisser-faire-Sommer-Attitude in dieser Saison sogar auf die Trends übertragen lässt. Was sie betrifft, sind wir freier als jemals zuvor. Weil Vielfalt geschätzt und gelebt wird und viele Strömungen gleichberechtigt nebeneinander fließen. Generell zeigt sich, dass wir bei Produkten Qualität und eine gewisse Ehrlichkeit gut finden, Sympathie für authentische Oberflächen haben. Das hat viel damit zu tun, dass wir in einer zunehmend digitalen Welt jeden Tag hundertfach über glatte Touchscreen-Oberflächen streichen. Wir wünschen uns haptischen Ausgleich. Warum sonst lieben wir es, natürliche Materialien zu berühren, über Samt zu streichen, uns mit Textilien zu umgeben, etwas zu kreieren? Diesem Leitmotiv folgen wir bei unseren Trendthemen und facettenreichen Farbwelten. Der Grundtenor bei **rosy times & red energy** ist soft und rosig, kraftvolles Rot und Pink spielen dabei mehr als eine Nebenrolle. Sattes Blattgrün, geschmackvolle Salbei- und Blautöne bringen Lebendigkeit – lassen Sie sich vitalisieren von **fresh greenery & blue vibes**.

Isn't it wonderful? The days are getting longer and we can get outside and celebrate, enjoy life. We think that this year the laissez-faire summer attitude can also be transferred to the trends. As far as these are concerned, we have more freedom than ever before. Because diversity is appreciated and lived out and multiple influences flow equally alongside one another. Generally, it appears that when it comes to products we appreciate quality and a certain honesty, authentic surfaces. This has much to do with the fact that in an increasingly digitalised world we caress smooth touch screen surfaces hundreds of times each day. We seek a tactile balance. Why else would we love to touch natural materials, stroke velvet, surround ourselves with textiles, create them? We pursue this aspect with our trend themes and multifaceted colour worlds. The underlying tone of **rosy times & red energy** is soft and rosy, with bold red and pink playing more than a bit part. Lush leaf green, tasteful sage and blue tones bring vitality - let yourself be invigorated by **fresh greenery & blue vibes**.

**Und, für welche Farbkombination schlägt Ihr Herz?**

**Freuen Sie sich auf unsere Neuheiten – für Ihren eigenen, frischen Stil!**

And what colour combination do you prefer?

Look forward to our new creations – for your own, fresh style!

*Roswitha Falber*

*let's be social!*



**QUELLE DER INSPIRATION  
SOURCE OF INSPIRATION**

So vielgestaltig die Inspirationen in unserer komplexen Welt sind, umso wichtiger ist es, sie auf den Punkt zu bringen. Genau da setzt die Trendentwicklung bei Halbach in jeder Saison aufs Neue an. Das Design- und Kreativteam sammelt Informationen, kanalisiert Strömungen, erstellt Moodboards und entwickelt daraus eigene Trends. Passend dazu entsteht die Kollektion: Welche Farben, Materialien, Produkte gehören zu dieser Saison? Erst wenn das Gesamtbild klar ist, fällt der Startschuss für die neue Kollektion.

As versatile as the inspirations in our complex world are, it is all the more important to focus these. And this is precisely where the trend development at Halbach picks up each season. The design and creative team collects information, channels inspirations, creates mood boards and develops its own trends from these. These are joined by the matching collection: What colours, materials, products belong to this season? It is only when the overall picture is clear that work begins on the new collection.

[www.halbach-seidenbaender.com](http://www.halbach-seidenbaender.com)

**Moodboards helfen, Farbthemen zu definieren, Ideen zu visualisieren, sie zu fokussieren und während der Produktentwicklung Neues daran zu mustern.**

Mood boards help to define colour themes, visualise ideas, focus these and develop new products on their basis.

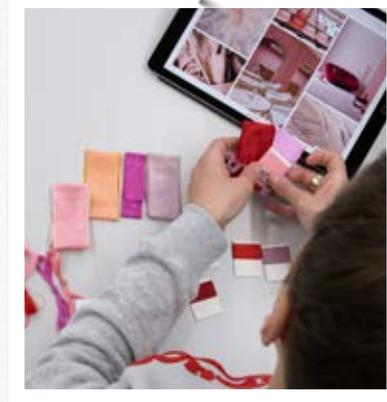


*Halbach design studio*

*trend materials*



**Mit Profiblick: Welches Dessin passt zu welchem Band?**  
Profile view:  
Which design matches which ribbon?



**Farben-Check: Welche Kombination spiegelt den Trend?**  
Colour check:  
Which combination reflects the trend?

**B2B-Webshop mit echtem Mehrwert: Neben dem komfortablen Online-Kauf bietet er Einkäufern, Händlern, Stylisten und allen Interessierten wichtige Produktinformationen, aktuelle Themen und viele Anregungen.**  
B2B online shop with genuine added value: In addition to the convenience of online shopping, it also offers buyers, traders, stylists and all interested parties important product information, the latest topics and a wealth of inspiration.



[www.halbach-shop.com](http://www.halbach-shop.com)

# rosy times & red energy

Eine zarte Farbe legt ihr niedliches Image ab: **Rosa** ist neuer Liebling und Kombinationstalent der Stunde. Kraftvoll flankiert von **Pink**, **Apricot**, hier und da einem Spritzer **Gelb** – und von **Rot!** Denn nach langer Abstinenz sind satte Rottöne wieder da! Rot ist Statement und hat Power. Deshalb heißt es in dieser Saison: Deklinieren Sie sich nach Herzenslust durch die komplette Farbfamilie – harmonisch durch helle und dunkle Nuancen oder mutig, weil unterschiedlich temperiert. Eins ist sicher, Rosa- und Rottöne sind unwiderstehlich. Zusammen wirken sie warm, feminin und sehr erwachsen.

A delicate colour sheds its cute image: **Rose** is the new favourite and combination talent of the hour. With strong support from **pink**, **apricot**, a splash of **yellow** here and there - and **red!** Because gentle red hues are back, after a long absence. Red is both statement and power. As a consequence, this season: Move through the entire colour family as you please – harmoniously with light and dark nuances or boldly, with various temperatures. One thing is certain, rose and red tones are irresistible. Together they appear warm, feminine and very mature.



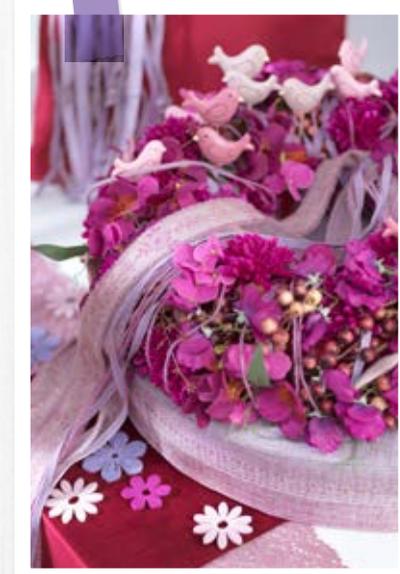
seasonal materials

Halbach summer colours

## VORHANG AUF FÜR VIOLETT CURTAIN UP FOR VIOLET

Von aufgehelltem Flieder bis zu tiefem Purpur – auch diese Tonwerte gehören zur Farbfamilie, basieren sie doch auf Rot. Ausprobieren hilft, denn genau der blaue Unterton von Violett macht Gestaltungen spannend.

From reserved lilac to deep purple - these shades are also part of the colour family, as they are based on red. Experimentation helps, as the blue undertone of violet in particular makes designs exciting.





# enrich the look

Rosatöne sind mehr als ein Trend, sie sind ein zeitloses Statement. Pudrig, pastellig zeigen sich viele Nuancen oft von ihrer sanften Seite. In diesem Sommer sind sie gern mutiger und extravaganter zusammen mit starkem Rot.

Rose hues are more than a trend, they are a timeless statement. Powdery and pastel, many nuances demonstrate their gentle side. This summer they are often bolder and more extravagant in combination with strong reds.



## ALLE LIEBEN SAMT! EVERYONE LOVES VELVET!

Er hat ein echtes Comeback hingelegt! In Mode, Interieur und als Dekorations- und Kreativmaterial. In unterschiedlichen Ausführungen erhältlich – vom schmalen Band bis zur breiten Schnittware – ist Samt ein echter Allrounder. Stylisten lieben den unkomplizierten Einsatz und weichen Fall, DIY- und Nähbegeisterte seine Vielseitigkeit. Immer verleitet Samt zum Anfassen und schafft Flair – egal zu welcher Jahreszeit.

It has made a real comeback! In fashion, interior design and as a decoration and creative material. Available in a range of forms – from narrow ribbon to broad fabric – velvet is a true all-rounder. Stylists love the uncomplicated application and softness, DIY and sewing enthusiasts its versatility. Velvet encourages touching and creates a gentle flair – regardless of the season.



## HAUPTSACHE ROT! SO LONG AS IT'S RED!

Rot ist mehr als eine Farbe! Lippenstiftrot, Ziegelrot, Beerenrot bestimmen den Look. Dabei setzen Trendsetter diese Töne nicht als monochromes All-over-Colour-Blocking ein, sondern spielen mit fein abgestimmten Akzenten. Tipp: Weiß beruhigt und verhilft sattem Rot gleichzeitig zu noch mehr Leuchtkraft.

Red is more than just a colour! Lipstick red, brick red, berry red determine the look. Trendsetters not only use these hues as monochrome all-over colour blocking, but also play with finely-coordinated accents. Tip: White is soothing and makes lush red even more radiant.



### Wie das Kissen aufs Sofa kommt, lesen Sie hier:

Read how the cushion gets to the sofa:

[www.halbachblog.com/geo-kissen-naehen-aus-samt/](http://www.halbachblog.com/geo-kissen-naehen-aus-samt/)

### HALBACH PRODUCT

## NEUE KREATIVSCHNÜRE NEW CREATIVE THREADS

Drei echte Vielkönner bereichern das Halbach-Team. Erste Überraschung: Strickschlauch aus Papiergarn mit erstaunlich geschmeidiger Haptik und lockerem Fall. Nachhaltig und in vielen Farben präsentiert sich die neue Kordel aus recycelter Baumwolle. Mehr Volumen bringt der superweiche Halbach-Strickschlauch – jetzt auch in tollem Grau. Alle Schnüre eignen sich zum Knüpfen, Knoten, Stricken, Häkeln, Annähen, locker Drapieren und mehr.

Three versatile products enrich the Halbach team. First surprise: knitted tube from paper yarn with a remarkably supple feel and leisurely fall. The new cord from recycled cotton is sustainable and comes in numerous colours. More volume is added by the super-soft Halbach knitted tube – now also in fabulous grey. All of the cords are suitable for knotting, knitting, crocheting, sewing on, draping and more.



Art.-Nr. 25500

Art.-Nr. 25400

Art.-Nr. 15640

**Vielseitige Must-haves der Saison**  
Versatile must-haves of the season

Foto: Please wait to be seated



## SCHÖN WIE EIN BILD PRETTY AS A PICTURE

## TRENDSPOT

Diese Pinnwand ist fast zu schade, um sie hinter To-do-Listen zu verstecken. Vielmehr lädt sie ein, sie mit schönen Dingen zu spicken und sie als Inspirationsstation zu nutzen. Besonderheit der „Nouveau Pin“: Die verwendeten Textilien wurden speziell für die Schalldämmung entwickelt, sodass sogar die Akustik im Raum weicher wird.

This pin board is almost too nice to conceal behind to-do notes. Instead, it encourages decoration with attractive objects and use as an inspiration point. Key feature of the "Nouveau Pin": The textiles used were developed especially for noise insulation, making the acoustics in the room softer.

[www.pleasewaittobeseated.dk](http://www.pleasewaittobeseated.dk)





## be creative

Wer Sorbets mag, es aber keinesfalls süßlich möchte: Helle Rosés und warme Apricotöne wirken in Kombination mit viel Weiß, lich-tem Grau, Naturmaterialien wie hellem Holz, Leinen, Jute und Kork weniger feminin.

For those who like sorbets but don't want them too sweet: Light rosés and warm apricot tones look less feminine when combined with a lot of white, light grey, natural materials such as light wood, linen, jute and cork.



HALBACH PRODUCT

### BÄNDER FÜR BESONDERE EFFEKTE RIBBONS FOR SPECIAL EFFECTS

Bänder sind toll! Wenn in einem Band sogar mehrere Möglichkeiten stecken, ist das doppelt toll! So wie beim Dekoband zum Raffen. Einfach an der dünnen, eingewebten Kordel ziehen, schon kräuselt es sich. Ganz nach Wunsch entstehen leichte, organische oder enge, regelmäßige Wellen. Das Halbacht-Gitterband ist durch feine, eingewebte Drähte ebenfalls unterschiedlich formbar.

Ribbons are great! Multiple options in one ribbon make them twice as good! Like with decorative ribbon for gathering. Simply pull on the thin, interwoven cord and it bunches up. The result is light, organic effects or tight, regular waves. The Halbacht net ribbon can also be formed in various ways thanks to fine, interwoven wires.



Art.-Nr. 671

Art.-Nr. 6108

Art.-Nr. 5111

Wirkungsvoll gestalten mit wenigen Handgriffen  
Effective creativity in just a few steps

DIY  
Tipp



### GESCHICK GESTICKT CLEVER EMBROIDERY

Etwas mit den Händen zu tun, bringt so viel! Neben Stricken, Häkeln und Nähen sind derzeit verschiedene Verzierungstechniken beliebt. So wie das Smoken. Das begeistert durch diverse, kunstvoll anmutende, immer gleichmäßige Muster mit 3-D-Effekt. Hat man die Stichfolge einmal raus, geht's ganz leicht.

Working with your hands is so rewarding! Alongside embroidery, crocheting and sewing, various decorative techniques are also currently popular. Such as smocking. This also delivers diverse, artistic-looking, regular patterns with 3D effect. Once the stitching sequence is mastered, everything happens very easy.

### BEGLEITER FÜR DEN SOMMER SUMMER COMPANION

Ist die schlichte Tasche noch nicht ausgefein? Das ändert sich mit ein paar Nähten und Bändern. Passend zum soften Sommertrend reihen sich solche mit Fransenkante für entspannten Chic, solche zum Raffen für lässige Falten und solche mit tollem Druck für den Wow-Effekt nebeneinander. Da die meisten Halbacht-Bänder sogar waschbar und farbecht sind, bleibt die Upcycling-Tasche lange gutaussehend.

Is the plain bag not fancy enough for going out? A few stitches and ribbons change that. In keeping with the summer trend, ribbons with fringed edging offer relaxed chic, whilst gathered examples deliver casual folds and impressive prints a wow effect. As the majority of Halbacht ribbons are washable and colour fast, the upcycled bag keeps its good look.



Wie die Tasche gelingt, erfahren Sie hier:

Find out how to make the bag here:

[www.halbachblog.com/tasche-naehen-mit-baendern/](http://www.halbachblog.com/tasche-naehen-mit-baendern/)



Foto: Chris Calmer

### KREATIVE NEWCOMERIN CREATIVE NEWCOMER

## TRENDSPOT

Julie Nielsdotter hat ihre eigene Handschrift. Die junge Schmuckdesignerin aus Kopenhagen verbindet einen klaren, schlichten Stil mit einer Portion Magie – tragbar und bezaubernd. Sie liebt die Konzentration auf ein Material, einen Stein, eine besondere Perle und lässt sich im Schaffensprozess völlig darauf ein.

Julie Nielsdotter has her own signature. The young jewellery designer from Copenhagen combines a clear, simple style with a dose of magic – wearable and enchanting. She loves to concentrate on one material, one stone, a particular pearl, and immerses herself fully in the creative process.

[www.julienielsdotter.com](http://www.julienielsdotter.com)

# fresh greenery & blue vibes



Grün und Blau so weit das Auge reicht! Warum wir die neuen Töne lieben? Weil sie von natürlichen Vorbildern inspiriert sind und für das echte, analoge Leben stehen. Grün begegnet uns in diesem Sommer von **Salbei**, über **Linde** bis zu sattem **Blattgrün**. Und Blau? Steht für Ferne, Tiefe und Ruhe, lässt uns aufatmen, entspannen und gibt gleichzeitig neue Energie. Grün und Blau ermöglichen mit vielen verschiedenen Nuancen spannende und gleichzeitig harmonische Ton-in-Ton-Kombinationen. Wie gut, dass beide Farbwelten derzeit so hoch im Kurs stehen!

Green and blue as far as the eye can see! Why do we love the new shades? Because they are inspired by natural role models and stand for genuine, analogue life. This year green ranges from **sage** to **lime** and onto lush **leaf-green**. And blue? Stands for distance, depth and tranquillity, lets us exhale and relax whilst at the same time delivering fresh energy. Green and blue in numerous nuances enable exciting yet harmonious tone-in-tone combinations. Good thing that both colour worlds are currently so popular!



seasonal materials

## AQUA BRINGT VITALITÄT AQUA DELIVERS VITALITY

Optische Ruhe? Ja! Ein bisschen Spannung? Gerne! Deshalb übernimmt Aqua den agilen Part. Denn dieser Blauton wirkt durch seinen leichten Grünstich anregend. Weil in ihm aber auch viel neutrales Weiß mitschwingt, bleibt's angenehm subtil.

Visual calm? Yes! Some suspense? Please! This is why aqua assumes the agile role. Because its slight green accent makes this blue tone exciting. However, the neutral white element means that every-thing remains pleasantly subtle.



Halbach summer colours



-  CALM SAGE
-  PASTEL GREEN
-  WATER BLUE



# celebrate good times

Grün und Rosa sind ein perfektes Gespann – harmonisch und trotzdem ausdrucksstark. Akzente in kühlem Rosé oder in warm und apricot-angehauchten Nuancen lassen die sonst eher zurückhaltenden Grüntöne sanft leuchten.

Green and rose are a perfect team – harmonious yet expressive. Accents of cool rosé or warm and apricot-tinged nuances make the otherwise reserved green tones radiate gently.



## FLORAL GESCHMÜCKT FLORAL DECORATION

Textile Blüten lassen sich prima vorbereiten, sodass die Dekoration am Festtag schnell gelingt. Einzige Zutaten: Garn, ein paar hübsche Perlen und Gitterband. Das ist durch eingewebte, superdünne Drähte leicht formbar: in gleichmäßige Wellen über natürliche Kräusel bis zu amorphen Strukturen. Ob auf dem Tisch, als Armband, als Give-away – diese Blumen sind immer chic und bleiben garantiert frisch.

Textile flowers are easy to prepare, enabling fast decoration on the day of the party. The only ingredients: Yarn, a few pretty pearls and some net ribbon. Super-thin, interwoven wires make it easily malleable: from regular waves to natural tangles and amorphous structures. Whether it is on the table, as a bracelet or give-away – these flowers are always chic and guaranteed to remain fresh.



Mehr zur DIY-Idee lesen Sie auf dem Halbachblog:  
Read more about DIY ideas on the Halbach blog:  
[www.halbachblog.com/kreative-tischdeko-blueten-gitterband/](http://www.halbachblog.com/kreative-tischdeko-blueten-gitterband/)

Styling  
Tipp



## SANFTER VERMITTLER GENTLE INTERMEDIARY

Salbei ist gesund – nicht nur auf dem Teller, sondern als entspannter Farbakzent. Der populäre Neuling strahlt eine ruhige Eleganz aus. Dank seiner unaufdringlichen Art verträgt er sich gut mit anderen (Grün-) Tönen. Und: Salbei steht vielen Materialien – von weich bis fest, matt bis glänzend, glatt bis rau.

Sage is healthy – not just on a plate, but also as a relaxed colour accent. The popular newcomer radiates calm elegance. Its unobtrusive manner means it goes well with other (green) tones. And: Sage suits many materials – from soft to firm, matt to shiny, smooth to rough.

### HALBACH PRODUCT

## NATÜRLICHER FESTSCHMUCK NATURAL FESTIVE DECOR

Holz zeigt sich in dieser Saison besonders vielseitig. Aus dünnem Material sind Accessoires zum Legen und Dekostecker, zum Beispiel mit exakt gelaserten Schriftzügen im Handlettering-Style. Aus etwas dickerem Holz gibt's Anhänger und kleine Aufsteller – perfekt für schnelle Dekorationen. In Weiß, Natur und Trendfarben – alles ist original Halbach-Design!

Wood is especially versatile this season. Thin material is used for lying flat or as decorative sticks, for example with precisely-lasered lettering in handwritten style. Slightly thicker wood is used for tags and small signs - perfect for quick decorations. In white, nature and trend colours – everything an original Halbach design!



1. Art.-Nr. 22819



2. Art.-Nr. 22815



3. Art.-Nr. 22813

1. Angesagte Schriftzüge für Tisch & Co. / Trendy inscriptions for tables and other surfaces
2. Eindeutiges Hochzeitsstatement / A clear wedding statement
3. Liebesbekundung zum Anhängen / Declarations of affection to hang up

## WIE ES DER ZUFALL WILL LEAVING IT TO CHANCE

Die Niederländerin Ineke van der Werff hat für ihre Porzellanserie „Als Gegoten“ eine spezielle Glasurtechnik entwickelt. Dazu wird jedes Stück langsam übergossen. So entstehen Unikate mit einzigartigen Farbverläufen. Für die Glasur verwendet die Designerin Eisen und Bronze. Eisen erzeugt bräunliche Sprenkel, Bronze eine glatte Glasur in Jade- bis Smaragdtönen.

Dutchwoman Ineke van der Werff has developed a special glaze technique for her "Als Gegoten" porcelain collection. Each piece is slowly poured over with glaze, giving it a unique colour gradient. The designer uses iron and bronze for the glaze. Iron creates brownish speckles, bronze a smooth glaze in jade to emerald hues.

[www.inekevanderwerff.nl](http://www.inekevanderwerff.nl)

Foto: Ineke van der Werff



# new jungle spirit

Schnüre passen zum Look: Strickschlauch aus Papiergarn, recycelte Baumwollkordel, Kork, in Flechtoptik  
 Cords to match the look: knitted tube from paper yarn, recycled cotton cord, cork, in braided look

Stoffvielfalt für das neue Dschungel-Feeling: digital bedruckt, samtig, natürlich, ...  
 Fabric variety for the new jungle feeling: digitally printed, velvety, natural, ...

Blätter sind in! Aus Papier, Filz, zart aufgestickt, als Motiv auf Textilien  
 Leaves are in! Made from paper, felt, delicately embroidered, as motif on textiles

## DER STIL WÄCHST MIT GROWING IN STYLE

Mal stärker begrünt, mal sanfter: Grün breitet sich in Form von naturinspirierten Motiven und Mustern auf Bändern und Stoffen aus, zeigt sich als Accessoires in Blatt- und Pflanzenform. Die Farbdichte legt dabei jeder selber fest: lebendiges Grün oder intensiver und eine Schattierung dunkler. In jedem Fall zieht mit der trendigen Halbbach-Farbpalette sofort das neue Dschungel-Feeling ins Haus!

Sometimes more greenery, sometimes less: Green spreads across ribbons and fabrics in the form of nature-inspired motifs and patterns, revealing itself as accessories in leaf and flower form. The colour density is a matter of individual choice: vibrant, light green or an intense and shady darker colour. In all cases the trendy Halbbach colour range brings the new jungle feeling into the home!



## GRÜNES RAUMGEFÜHL GREEN SPACES

Perfekt für optische Trennung: Raumteiler, die sich nach Belieben platzieren lassen. Passend zum angesagten Jungle-Look kommen hier viele Blätter zum Einsatz. Der Clou: Diese sind aus Papier. Daher ultraleicht und empfänglich für zarte Windspiele, aber so stabil, dass sie einiges mitmachen. Verschiedene detailgetreue Formen, Größen und Farben erfüllen jeden Gestalterwunsch.

Perfect for optical separation: Room dividers that can be positioned at will. Numerous leaves suit the trendy jungle look. The secret: They are made of paper. Ultralight, they are ideal for delicate wind chimes, but nonetheless sturdy. A range of detailed forms, sizes and colours satisfy every creative wish.

Mehr vom Raumteiler sehen Sie hier:

See here for more about the room divider:

[www.halbachblog.com/diy-raumteiler-jungle-look/](http://www.halbachblog.com/diy-raumteiler-jungle-look/)

## TRENDSPOT

### FÜR IMMER FOR EVER

Anne ten Donkelaar lässt getrocknete Blüten und Pflanzen in filigranen Collagen neu aufblühen. Die meisten Florarien entdeckt sie auf ihrem Weg, manchmal kommen noch Bilder aus alten Blumenbüchern hinzu. Die Künstlerin pinnt alles einzeln auf Nadeln. So kommt jedes Wesen zur Geltung und doch fügt sich alles zum kunstvollen Ganzen.

Anne ten Donkelaar brings dried flowers and plants back to life in delicate collages. She finds most of the flowers by the wayside, with these sometimes joined by pictures from old flower books. The artist pins all of these individually. This enables each of them to shine on their own, whilst forming an artistic whole.

[www.anneten.nl](http://www.anneten.nl)



# refresh your style

Blau- und Naturtöne sind von Haus aus ein harmonisches Duo. Sie vermitteln Urlaubsgefühl, assoziieren wir doch mit ihnen ihre natürlichen Vorbilder wie Meer und Sand. Deshalb drückt diese Kombination immer sommerliche Leichtigkeit aus.

Blue and natural shades are a harmonious duo. We associate them with images of nature, such as sea and sand. They convey a holiday feeling. As a result, this combination always expresses a summery lightness.



HALBACH PRODUCT

## SHOP THE NATURAL LOOK

Für alle, die es natürlich mögen, hält Halbach in dieser Saison viele passende Produkte bereit. Breite Bänder und Stoffe, auf die mittels Digitaldruck naturfarbige Strukturen aufgebracht sind, gehören ebenso dazu wie Holzplatten, bei denen Blätter Pate standen. Abgerundet wird das Bild von handgeknüpften, handgefärbten Makramee-Accessoires mit Holzperlen.

For those that like things natural, Halbach has numerous products this season. Wide ribbons and fabrics on which digital printing has been used to apply natural coloured structures, or wooden plates with leaf designs. The picture is rounded off with hand-knotted, hand-coloured macramé accessories with wooden beads.

1. Art.-Nr. 22836



2. Art.-Nr. 74754



- 1. Blätterformen als Holzplatten-Serie / Leaf shapes as wooden plate series
- 2. Digitaldruck à la „Wiener Geflecht“ / Digital printing in the „Viennese weave“ style
- 3. Mini-Vorhang aus Baumwolle / Mini curtain in cotton

3. Art.-Nr. 16649

Trend view



## GELB LÄSST LEUCHTEN

### RADIANT YELLOW

Mit Gelb verbinden wir die Sonne – strahlend, hell und lebendig. Auch Blau hat eine starke, wenn auch eher ruhige Eigenwirkung. Als Paar wirken sie energetisierend und haben einen positiven Effekt auf unser Wohlbefinden. Dabei reichen schon ein paar Tupfer Gelb für den Frischekick.

We associate yellow with the sun - glowing, bright and vibrant. Blue also has a strong, but calmer effect. As a couple, they energise, with a positive effect on our wellbeing. A few dabs of yellow are enough to add freshness.

## NEUE MASCHE

### WOVEN WONDER

Die großmaschige XXL-Decke aus Halbach-Strickschlauch ist ein echter Hingucker. Das Material ist superweich gefüllt, flexibel und dennoch stabil und sogar waschbar. Ideal also, um ganz schnell das eigene Designstück mit den Fingern zu stricken. Übrigens: Der Strickschlauch lässt sich auch prima knüpfen, knoten und locker drapieren – für alle, die eigene Ideen haben.

The coarse meshed XXL cloth from Halbach knitted tube is a real eye-catcher. The material is super-soft filled, flexible yet stable – and even washable. Ideal for swiftly creating your own designer piece by arm knitting. By the way: The knitted tube can also be knotted and draped – for all those with ideas of their own.



Die Videoanleitung zur Decke gibt's hier:

Video instructions can be found here:

[www.halbachblog.com/armstricken-decke-strickschlauch/](http://www.halbachblog.com/armstricken-decke-strickschlauch/)

## KLEINE FORM, GROSSER KLANG

### SMALL SIZE, BIG SOUND

Musik in der Küche, auf dem Balkon, am See? Mit dem Bluetooth-Lautsprecher „Helsinki“ von Vifa kommen Töne dort hin, wo wir sind. Mit Ledergriff und soundkompatiblen – sogar wasserabweisendem – Stoffbezug klingt's gleich doppelt gut. Denn schließlich hört das Auge mit.

Music in the kitchen, on the balcony, by the lake? With the Helsinki Bluetooth speaker from Vifa we can have sound wherever we are. With a leather strap and sound-compatible – even water-resistant – fabric cover it sounds twice as good. Because then the eye can also listen in.



Foto: Vifa



HALBACH SEIDENBÄNDER GMBH, RITTERSTRASSE 15, 42899 REMSCHEID, GERMANY  
 TELEFON +49(0)2191/9583-0, FAX +49(0)2191/9583-99, INFO@HALBACH-SEIDENBAENDER.COM  
 WWW.HALBACH-SEIDENBAENDER.COM, WWW.HALBACHBLOG.COM, WWW.HALBACH-SHOP.COM



IMPRESSUM

HERAUSGEBER Halbach Seidenbänder GmbH

V.I.S.D.P. Roswitha Halbach

REDAKTION, TEXTE, COLLAGEN + DIY + FOTOS Jutta Nowak, Wetter (Ruhr)

ÜBERSETZUNG AD REM Sprachdienstleistungen, Köthen-Elsdorf

GESTALTUNG Weissheiten Design, Wuppertal

STYLING, FLORISTIK, FOTOS Britta Kroggel, Sebastian Harms

DRUCK Druck & Verlagshaus Mainz GmbH, Aachen



© Dieses Magazin und alle in ihm enthaltenen Beiträge und Abbildungen sind urheberrechtlich geschützt. Eine Verwendung und Vervielfältigung ist ohne schriftliche Genehmigung des Herausgebers untersagt. Für die Inhalte der im Magazin abgedruckten Internetseiten sind ausschließlich deren Betreiber verantwortlich.

This magazine and all of the articles and illustrations contained therein are protected by copyright. Use and reproduction is not permitted without the written approval of the publisher. The operators of the internet sites printed in the magazine are solely responsible for the content of those sites.